

## قرار رئيس جمهورية مصر العربية

رقم ٢١٩ لسنة ٢٠٠٥

بشأن المراقبة على الاتفاق الإعلامي بين حكومتي جمهورية مصر العربية

والجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية

الموقع في القاهرة بتاريخ ١٩٩٧/٣/٢٩

رئيس الجمهورية

بعد الاطلاع على الفقرة الأولى من المادة ١٥١ من الدستور :

قرر :

(مادة وحيدة)

ووفق على الاتفاق الإعلامي بين حكومتي جمهورية مصر العربية والجمهورية الجزائرية  
الديمقراطية الشعبية ، الموقع في القاهرة بتاريخ ١٩٩٧/٣/٢٩ ، وذلك مع التحفظ بشرط

التصديق

صدر برئاسة الجمهورية في ٦ صفر سنة ١٤٢١ هـ

(الموافق ١٠ مايو سنة ٢٠٠٥ م).

## اتفاق إعلامي

بين جمهورية مصر العربية

والجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية

إن حكومة جمهورية مصر العربية وحكومة الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية المشار إليهما فيما بعد بـ (الطرفان) ،

رغبة منهما في توطيد العلاقات الأخوية القائمة بين شعبيهما ولبلديهما الشقيقين ؛ وإدراكاً منهما لأهمية دور الإعلام في توجيه الرأي العام توجيهاً صحيحاً وانطلاقاً من ميثاق جامعة الدول العربية وقرارات مؤتمر وزراء الإعلام العرب ؛

وبالإشارة لاتفاقية التعاون المبرمة بين اتحاد الإذاعة والتلفزيون المصري والمؤسسة الوطنية للتلفزة والإذاعة السمعية الجزائرية الموقعة في ١٧ نوفمبر ١٩٩١ ؛

واستناداً إلى بنود البرنامج التنفيذي للتعاون الموقع بين المؤسستين المشار إليهما أعلاه في ١٣ يوليو ١٩٩٦ ؛

قد اتفقنا على ما يلى :

مادة (١)

### في مجال تبادل البرامج

يعمل الطرفان على إبراز مناسبات الاحتفال بالأعياد الوطنية لكل منهما وذلك بعرض برامج تليفزيونية وإذاعية خاصة بها .

مادة (٢)

### في مجال الاتصال المشترك

يشجع الطرفان الاتصال الإذاعي والتليفزيوني المشترك فيما بينهما في المجالات ذات الاهتمام المشترك .

مادة (٣)

### في مجال الصحافة والنشر والتدريب

(١) يشجع الطرفان تبادل الصحف والمجلات على أساس تجاري وذلك بإبرام عقود خاصة بين الأجهزة المعنية .

- ( ب ) يشجع الطرفان التعاون بين المؤسسات الصحفية في البلدين وتبادل زيارات المختصين في المجال الصحفي بغية الاستفادة من تجاربهم والاطلاع على المنجزات الثقافية والاجتماعية والاقتصادية فيهما .
- ( ج ) يمنع الطرفان المساعدات اللازمة لفرق الصحفية عند قيامها بتحقيقات في البلد الآخر .
- ( د ) يعمل الطرفان على توثيق التعاون في مجال النشر وتبادل الخبراء والتجارب المكتسبة لدى كل منها في هذا الصدد ، وتشجيع تدريب العاملين في المؤسسات المماثلة في كلا البلدين .
- ( ه ) يشجع الطرفان تبادل المطبوعات والوثائق الإعلامية الصادرة في البلدين من خلال الأجهزة الرسمية .

**مادة (٤)**

**في مجال الزيارات**

- ( أ ) يشجع الطرفان تبادل الزيارات بين مسئولي المؤسسات الإعلامية في البلدين .
- ( ب ) يتحمل كل طرف تكاليف سفر ممثليه إلى البلد الآخر ، بينما يتحمل الطرف المضيف نفقات الإقامة ومصاريف التنقلات الداخلية .

**مادة (٥)**

**في مجال التعاون بين وكالات الأنباء**

يعمل الطرفان على تدعيم التعاون بين وكالتي الأنباء في البلدين وتبادل الخبراء في البلدين التقنية والمعلوماتية .

**مادة (٦)**

**في مجال الأنشطة الإعلامية المختلفة**

- ( أ ) يشجع الطرفان إقامة الأسابيع والمعارض الإعلامية بصفة دورية بين البلدين .
- ( ب ) يعرض الطرفان على الاشتراك في الندوات والمؤتمرات الدولية الخاصة بالإعلام التي تعقد في البلدين والتنسيق بين وفديهما في الندوات الدولية الأخرى .

مادة (٧)

اللجنة الإعلامية

تشكل لجنة إعلامية مشتركة من المختصين في الوزارتين المعنية في البلدين لتابعة تنفيذ هذا الاتفاق وتحتاج مرتين في السنة وبالتناوب في كلا البلدين أو كلما دعت الضرورة إلى ذلك .

مادة (٨)

أحكام ختامية

(أ) يدخل هذا الاتفاق حيز النفاذ من تاريخ تبادل الإخطار باتمام الإجراءات الدستورية الداخلية في كل من البلدين .

(ب) يسرى العمل بهذا الاتفاق لمدة خمس سنوات يجدد بعدها تلقائياً لمدة أخرى مماثلة ما لم يخطر أحد الطرفين الطرف الآخر برغبته كتابة في إنهائه ، وذلك قبل انتهاءه سريانه بثلاثة أشهر على الأقل .

(ج) يمكن تعديل هذا الاتفاق بموافقة الطرفين وبيانات إجراءات إبرامه على أن يتم الإخطار بطلب التعديل كتابة .

حرر في القاهرة في ٢٠ ذى القعدة عام ١٤١٧ هـ الموافق لـ ٢٩ مارس سنة ١٩٩٧ من أصلين باللغة العربية لكل منها ذات المفعولة .

عن حكومة

الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية

أحمد عطاف

وزير الشؤون الخارجية

عن حكومة

جمهورية مصر العربية

عمرو موسى

وزير الخارجية